

Torsdag, den 18. december 2003

1. er af den faste overbevisning, at Kina må dokumentere, at landet har gjort væsentlige fremskridt på menneskerettighedsområdet, før EU kan overveje at ophæve embargoen;
2. mener i betragtning af de kinesiske trusler mod Taiwan, at det er det forkerte tidspunkt at åbne mulighed for en ophævelse af den europæiske våbenembargo;
3. opfordrer Rådet og medlemsstaterne samt tiltrædelses- og ansøgerlandene til at opretholde EU's våbenembargo over for Folkerepublikken Kina og ikke at svække de eksisterende nationale begrænsninger i våbensalget;
4. pålægger sin formand at sende denne beslutning til Rådet, medlemsstaternes regeringer, regeringerne i tiltrædelses- og ansøgerlandene samt Folkerepublikken Kinas regering.

P5_TA(2003)0600

Genetisk modificerede afgrøder og konventionelt og økologisk landbrug

Europa-Parlamentets beslutning om sameksistens mellem genetisk modificerede afgrøder og konventionelt og økologisk landbrug (2003/2098(INI))

Europa-Parlamentet,

- der henviser til Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2001/18/EF af 12. marts 2001 om udsætning i miljøet af genetisk modificerede organismer og om ophævelse af Rådets direktiv 90/220/EØF ⁽¹⁾,
- der henviser til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1829/2003 af 22. september 2003 om genetisk modificerede fødevarer og foderstoffer ⁽²⁾,
- der henviser til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1830/2003 af 22. september 2003 om sporbarhed og mærkning af genetisk modificerede organismer og om sporbarhed af fødevarer og foderstoffer, der er fremstillet af genetisk modificerede organismer, samt om ændring af direktiv 2001/18/EF ⁽³⁾,
- der henviser til Kommissionens henstilling 2003/556/EF af 23. juli 2003 om retningslinjer for udvikling af nationale strategier og bedste praksis for sameksistens mellem genetisk modificerede afgrøder og konventionelt og økologisk landbrug ⁽⁴⁾,
- der henviser til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 178/2002 af 28. januar 2002 om generelle principper og krav i fødevarelovgivningen, om oprettelse af Den Europæiske Fødevaresikkerhedsautoritet og om procedurer vedrørende fødevaresikkerhed ⁽⁵⁾,
- der henviser til Kommissionens udkast til direktiv om ændring af Rådets direktiv 66/401/EØF, 66/402/EØF, 2002/54/EF, 2002/55/EF, 2002/56/EF og 2002/57/EF med yderligere betingelser og krav vedrørende den tilfældige eller teknisk uundgåelige forekomst af genetisk modificerede frø i frøpartier fra ikke genetisk modificerede sorter og med anbefalinger om mærkning af frø fra genetisk modificerede sorter, udgave fra september 2003 ⁽⁶⁾,

⁽¹⁾ EFT L 106 af 17.4.2001, s. 1.

⁽²⁾ EUT L 268 af 18.10.2003, s. 1.

⁽³⁾ EUT L 268 af 18.10.2003, s. 24.

⁽⁴⁾ EUT L 189 af 29.7.2003, s. 36.

⁽⁵⁾ EFT L 31 af 1.2.2002, s. 1.

⁽⁶⁾ SANCO/1542/2.7.2002.

Torsdag, den 18. december 2003

- der henviser til Rådets forordning (EØF) nr. 2092/91 af 24. juni 1991 om økologisk produktionsmetode for landbrugsprodukter og om angivelse heraf på landbrugsprodukter og levnedsmidler ⁽¹⁾,
 - der henviser til forslag til Europa-Parlamentets og Rådets direktiv om miljøansvar for så vidt angår forebyggelse og afhjælpning af miljøskader ⁽²⁾,
 - der henviser til forretningsordenens artikel 163,
 - der henviser til betænkning fra Udvalget om Landbrug og Udvikling af Landdistrikter og udtalelse fra Udvalget om Miljø- og Sundhedsanliggender og Forbrugerpolitik (A5-0465/2003),
- A. der henviser til, at sameksistensen mellem genetisk modificerede afgrøder på den ene side og ikke genetisk modificerede, konventionelle og økologiske afgrøder på den anden side udgør grundlaget for det frie valg hos såvel forbrugeren som hos landmændene og samtidig er forudsætningen for den i Fællesskabet foreskrevne risikohåndtering ved omgangen med GMO'er,
- B. der henviser til det forhold, at krydsbestøvningen af genetisk modificerede afgrøder med ikke genetisk modificerede nytteplanter ved udbredt dyrkning af GMO'er ikke eller kun vanskeligt vil kunne udelukkes,
- C. der henviser til, at der hos store dele af befolkningen og landmændene hersker stor usikkerhed i forbindelse med anvendelsen af GMO'er i fødevarerproduktionen,
- D. der henviser til, at den aktuelle videnskabelige viden vedrørende krydsbestøvning og spredning af GMO'er på grund af den udbredte dyrkning stadig er begrænset og utilstrækkelig til at tilvejebringe en præcis vurdering af følgevirkningerne,
- E. der henviser til, at indførelsen af GMO'er i landbruget ikke må påføre de landbrugere, som ikke anvender denne teknologi, og som ikke ønsker at dyrke og afsætte genetisk modificerede produkter, yderligere omkostninger,
- F. der henviser til, at da dyrkningen af frø finder sted under særlige betingelser, som i videst muligt omfang skal kunne garantere rene sorter, skal grænseværdien for mærkningen af GMO-forureninger i frøene fastsættes til den teknisk målbare og sikre påvisningsgrænse og tage hensyn til de videnskabelige vurderinger med hensyn til den praktiske anvendelighed, idet landbrugsproduktionen i modsat fald ikke kan garantere overholdelse af den gældende mærkningsgrænseværdi på 0,9 % for fødevarer,
- G. der henviser til, at landbrugere ved påviselig forekomst af genetisk modificerede organismer i frø ikke længere kan gøre gældende, at forekomsten af GMO'er i deres produkter er tilfældig og teknisk uundgåelig, og at landbrugerne ifølge gældende lovgivning ville skulle mærke de pågældende produkter og acceptere mulige indtægtstab,
1. gør opmærksom på, at oplysninger om forekomster af GMO'er i frø ikke udelukkende tjener et oplysningsformål over for landbrugere og forbrugere, men også udgør forudsætningen for en korrekt gennemførelse af direktiv 2001/18/EF (især af overvågning efter markedsføring, dyrkningsregistrering, udløb og inddragelse af godkendelser, nødforanstaltninger) og af forordningerne om udstedelse af godkendelser, mærkning og sporbarhed af GMO;

⁽¹⁾ EFT L 198 af 22.7.1991, s. 1.⁽²⁾ EFT C 151 E af 25.6.2002, s. 132.

Torsdag, den 18. december 2003

2. opfordrer Kommissionen til at foreskrive mærkning af GMO'er i frø ved den teknisk målbare og sikre påvisningsgrænse med udgangspunkt i artikel 21, stk. 2, i direktiv 2001/18/EF og tage hensyn til de videnskabelige vurderinger med hensyn til den praktiske anvendelighed;
3. kræver, at der på fællesskabsplan omgående skabes ensartede og bindende ordninger om sameksistens af genetisk modificerede afgrøder på den ene side og ikke genetisk modificerede, konventionelle afgrøder på den anden side; mener, at Europa-Parlamentet i den forbindelse bør inddrages gennem den fælles beslutningsprocedure;
4. opfordrer medlemsstaterne til omgående som led i gennemførelsen af artikel 26 i direktiv 2001/18/EF at træffe lovgivningsforanstaltninger, der sikrer sameksistens mellem genetisk modificerede afgrøder og konventionelt og økologisk landbrug; anser det for uforståeligt, at Kommissionen slet ikke nævner denne bestemmelse i sin henstilling;
5. opfordrer Kommissionen til i lyset af modstridende videnskabelige udtalelser om omkostningerne ved sameksistensen inden et år at fremlægge en rapport for Europa-Parlamentet og Rådet om de økonomiske virkninger af de nødvendige foranstaltninger i forbindelse med sameksistensen, som tager højde for de forskellige dyrkningsbetingelser og plantearter;
6. anser det ud fra princippet om, at forureneren betaler, for positivt, at det i Kommissionens henstilling hedder følgende: »Under indførelsen af en ny produktionstype i en region bør de erhvervsdrivende (landbrugere), der indfører den nye produktionstype, som et generelt princip bære ansvaret for gennemførelsen af de forvaltningsforanstaltninger på bedrifterne, der er nødvendige for at begrænse genflowet«;
7. opfordrer Kommissionen til at fremlægge et forslag om civilretligt ansvar og forsikring imod mulige finansielle skadevirkninger i sammenhæng med sameksistensen gældende i hele fællesskabsområdet;
8. opfordrer Kommissionen og medlemsstaterne til at lade funktionsdygtige erstatningsretlige bestemmelser, der er undergivet domstolskontrol, og som sikrer en passende erstatningsgaranti for ansøgeren, indgå som en fast del af proceduren til opnåelse af tilladelse til markedsføring af GMO'er for fuldt ud og hurtigt at kunne betjene de berørte parter i tilfælde af skade;
9. opfordrer Kommissionen og medlemsstaterne til ikke at tillade udsætning af yderligere genmodificerede plantesorter, før der er vedtaget og gennemført bindende regler om sameksistens, ledsaget af en ansvarsordning, som bygger på princippet »forureneren betaler«;
10. anmoder Kommissionen om en bindende definition af begreberne »tilfældig« og »teknisk uundgåelig«;
11. opfordrer Kommissionen til at oprette et offentligt register over nationale strategier og bedste praksis i forbindelse med sameksistens mellem genetisk modificerede, konventionelle og økologiske afgrøder, der anvendes i medlemsstaterne og i tredjelande med grænseoverskridende virkninger for EU's område, og til regelmæssigt at aflægge rapport til Europa-Parlamentet herom;

Torsdag, den 18. december 2003

12. påpeger, at der skal lægges særlig vægt på sameksistens af genetisk modificerede afgrøder og konventionelle og økologiske afgrøder hen over grænser (mellem medlemsstater eller mellem medlemsstater og tredjelande); opfordrer Kommissionen til at undersøge alle aspekter af sameksistens hen over grænser, og opfordrer medlemsstaterne til, efter at de har rådført sig med hinanden, at indføre forholdsregler omkring interaktion og sameksistens af genetisk modificerede afgrøder på et grænseoverskridende plan;

13. mener, at en frivillig eller regionalt begrænset afståelse fra dyrkning af GMO'er i bestemte områder og under bestemte dyrkningsbetingelser udgør den mest effektive og mest økonomiske foranstaltning til sikring af sameksistens, og at denne mulighed skal være tilgængelig for medlemsstaterne ved gennemførelsen af artikel 26 a (ny) i direktiv 2001/18/EF under forudsætning af, at alle de vigtigste involverede aktører er enige, med henblik på at garantere total valgfrihed;

14. mener, at EU's sameksistensbestemmelser skal give medlemsstaterne mulighed for helt at forbyde dyrkning af GMO i geografisk begrænsede områder for at sikre sameksistens;

15. pålægger sin formand at sende denne beslutning til Kommissionen og Rådet samt til medlemsstaternes regeringer og parlamenter.

P5_TA(2003)0601

Forskelsbehandling af personer med multipel sklerose

Europa-Parlamentets beslutning om andragende 842/2001 om virkningerne af forskelsbehandling af personer med multipel sklerose inden for EU (2003/2173 (INI))

Europa-Parlamentet,

- der henviser til andragende 842/2001 af Louise McVay,
- der henviser til forretningsordenens artikel 175, stk. 1,
- der henviser til betænkning fra Udvalget for Andragender og udtalelse fra Udvalget om Beskæftigelse og Sociale Anliggender (A5-0451/2003),
- A. der henviser til, at det i Den Europæiske Unions charter om grundlæggende rettigheder erklæres, at den menneskelige værdighed er ukrænkelig og skal respekteres og beskyttes,
- B. der henviser til, at det i samme charters artikel 26 fastlægges, at »Unionen anerkender og respekterer retten for mennesker med handicap til at nyde godt af foranstaltninger, der skal sikre deres autonomi, deres sociale og erhvervsmæssige integration og deres deltagelse i samfundslivet«,
- C. der minder om, at det i chartrets artikel 35 fastlægges, at lægehjælp henhører under medlemsstaternes lovgivning og praksis, selv om Unionen skal sikre et højt sundhedsbeskyttelsesniveau ved fastlæggelsen og gennemførelsen af alle Unionens politikker og aktiviteter,